

436502-2026 - Hange

Saksamaa – Heitmekogumiskaevude või settekaevude tühjendamisteenused – Abfuhr v. Fäkalien u. Klärschlamm

OJ S 120/2026 25/06/2026

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teenused

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Eigenbetrieb Wasserversorgung und Abwasserbeseitigung der Stadt Werneuchen

E-posti aadress: info@stadtwerke-werneuchen.de

Hankija õiguslik vorm: Kohaliku omavalitsuse kontrollitav avalik-õiguslik isik

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Abfuhr v. Fäkalien u. Klärschlamm

Kirjeldus: Entsorgung des Abwassers aus geschlossenen Gruben und des Schlammes aus Kleinkläranlagen und den Transport in die verbandseigene Kläranlage in Werneuchen zum Zwecke der dortigen ordnungsgemäßen und schadlosen Abwasserbehandlung.

Menetluse tunnus: b9969b9a-79bc-4a23-9af1-e4ce14305f4a

Sisemine tunnus: 2026-WER-FuK

Menetluse liik: Avatud

Kiirendatud menetlus: ei

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 90460000 Heitmekogumiskaevude või settekaevude tühjendamisteenused

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Linn: Stadtgebiet Werneuchen

Riik – jaotus (NUTS): Barnim (DE405)

Riik: Saksamaa

Lisateave: Werneuchen und seine Ortsteile

2.1.4. Üldine teave

Lisateave: #Bekanntmachungs-ID: CXP9YSWHKXW#

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/24/EL

vgv -

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Teade, Hankedokument

Ainult siseriiklikest kõrvalejätmise alustest tulenevate kohustuste rikkumine:

Kuritegelikus ühenduses osalemine:

Terroriakti toimepanek või terroristliku tegevusega seotud õigusrikkumised:
Rahapesu või terrorismi rahastamine:
Pettus:
Korruptsioon:
Laste tööjõu kasutamine ja muud inimkaubanduse vormid:
Maksude tasumise kohustuse rikkumine:
Sotsiaalkindlustusmaksete tasumise kohustuse rikkumine:
Keskkonnaõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine:
Sotsiaalõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine:
Tööõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine:
Maksejõuetus:
Vara haldab likvideerija:
Äritegevus on peatatud:
Siseriikliku õiguse kohane samalaadne olukord, näiteks pankrot:
Tõsine ametialane rikkumine:
Konkurentsi moonutamise eesmärgil teiste ettevõtjatega sõlmitud kokkulepped:
Hankemenetluses osalemisega kaasnev huvide konflikt:
Otsene või kaude osalemine käesoleva hankemenetluse ettevalmistamisel:
Ennetähtaegne lõpetamine, kahjutasu või võrreldavad sanktsioonid:
Valeandmete esitamine, teabe esitamata jätmine, suutmatuse nõutud dokumente esitada või selle menetluse kohta konfidentsiaalse teabe saamine:

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Abfuhr v. Fäkalien u. Klärschlamm

Kirjeldus: Das Unternehmen übernimmt im Auftrag des Eigenbetriebs Wasserversorgung und Abwasserbeseitigung der Stadt Werneuchen die Entsorgung des Abwassers aus geschlossenen Gruben und des Schlammes aus Kleinkläranlagen und den Transport in die betriebseigene Kläranlage in Werneuchen zum Zwecke der dortigen ordnungsgemäßen und schadlosen Abwasserbehandlung. Der Eigenbetrieb Wasserversorgung und Abwasserbeseitigung der Stadt Werneuchen teilt dem Unternehmen anhand einer Übersicht sowie des Grubenkatasters mit, welche geschlossenen Gruben bzw. Kleinkläranlagen zu entsorgen sind und zu welchen Zeiten die Übernahme auf der Kläranlage erfolgt. Bei Wegfall eines Kunden entfällt die Entsorgungspflicht.

Sisemine tunnus: 2026-WER-FuK

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 90460000 Heitmekogumiskaevude või settekaevude tühjendamisteenused

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Linn: Stadtgebiet Werneuchen

Riik – jaotus (NUTS): Barnim (DE405)

Riik: Saksamaa

Lisateave: Werneuchen und seine Ortsteile

5.1.3. Eeldatav kestus

Kestus: 3 Aastad

5.1.4. **Uuendamine**

Maksimaalne lepingu uuendamiste arv: 1

Muu informatsioon uuendamise kohta: Gemäß § 21 Abs. 6 der Vergabeverordnung (VgV) ist die Laufzeit von Rahmenvereinbarungen bei öffentlichen Aufträgen grundsätzlich auf maximal vier Jahre begrenzt.

5.1.6. **Üldine teave**

Reserveeritud osalemise:

Osalemise ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatav riigihankelepingut (GPA): ei

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEd): jah

Lisateave: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. **Strateegilised hanked**

Strateegilise hanke eesmärk: Ei kohaldata strateegilist hanget

5.1.9. **Kvalifitseerimistingimused**

Valikukriteeriumide allikad: Teade

Kriteerium: Asjakohased haridus- ja kutsekvalifikatsioonid

Valikukriteeriumi kirjeldus: Mindestanforderungen: 1. Nachweis über Sachkunde im Bereich der Fäkalienabfuhr (Nachweise und Schulungen, die für den Umgang, die Dichtheitsprüfung oder den Transport erforderlich sind) 2. Nachweis einer Güterverkehrsbescheinigung

Kriteerium: Kvaliteedi tagamise meetmed

Valikukriteeriumi kirjeldus: Mindestanforderung: Das Unternehmen muss eine entsprechend den allgemeinen Arbeits- und Sicherheitsvorschriften geeignete Ausrüstung für seine Mitarbeiter bereitstellen. Hierzu zählen insbesondere Warnkleidung beim Arbeiten im Verkehrsraum, Schutzkleidung usw..

Kriteerium: Tööriistad, taimed või tehnilised seadmed

Valikukriteeriumi kirjeldus: Mindestanforderung: Der AN hat für die Abfuhr der Fäkalien Fahrzeuge einzusetzen, die speziell für diese Aufgabe ausgerüstet sind und der StVO sowie den einschlägigen Bestimmungen des TÜV und der Berufsgenossenschaft entsprechen. Diese eingesetzten Fahrzeuge müssen über eine Füllstandsmessanzeige verfügen. Die Kennzeichen der eingesetzten Fahrzeuge sind dem AG bekannt zugeben.

Kriteerium: Registreerimine äriregistris

Valikukriteeriumi kirjeldus: Mindestanforderung: Befähigung zur Berufsausübung einschließlich Auflagen hinsichtlich der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister

Kriteerium: Muud majanduslikud või finantsnõuded

Valikukriteeriumi kirjeldus: Mindestanforderungen: 1. 4 fachlich geeignete Mitarbeiter 2. 3 Saugfahrzeuge mit einem Fassungsvermögen von jeweils mind. 10 m³ - Fahrzeuge müssen den einschlägigen technischen und umweltrechtlichen Anforderungen entsprechen - Regelmäßige Wartung und Einsatzbereitschaft sind sicherzustellen

5.1.10. **Pakkumuste hindamise kriteeriumid**

Kriteerium:

Liik: Hind

Kirjeldus: niedrigster Preis

5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: saksa keel

Lisateabe taotlemise tähtaeg: 17/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Hankedokumentide aadress: <https://vergabemarktplatz.brandenburg.de/VMPSatellite/notice/CXP9YSWHKXW/documents>

Sihtotstarbeline teabevahetuskanal:

URL: <https://vergabemarktplatz.brandenburg.de/VMPSatellite/notice/CXP9YSWHKXW>

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://vergabemarktplatz.brandenburg.de/VMPSatellite/notice/CXP9YSWHKXW>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: saksa keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkujad võivad esitada rohkem kui ühe pakkumuse: Ei ole lubatud

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 23/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 3 Kuud

Teave, mida saab pärast esitamise tähtaega täiendada:

Ostja äranägemisel võib kõik puuduvad pakkujaga seotud dokumendid esitada hiljem.

Lisateave: Eine Nachforderung von Unterlagen ist nicht ausgeschlossen.

Teave avaliku avamise kohta:

Avamise kuupäev: 23/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

Lepingu täitmisega seotud tingimused: Mindestanforderung: 1. Der AN muss im Havariefall ein außerordentliches Abpumpen innerhalb von zwei Stunden ermöglichen. 2. Die Abfuhrzeiten sowie die weiteren Bedingungen zur Auftragsausführung sind dem Vertrag sowie der Satzung zu entnehmen und verbindlich (s. Anlagen zur Vergabe).

E-arveldamine: Nõutav

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Raamleping ilmaminikonkursita

Osalejate maksimaalne arv: 99

Teave dunaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dunaamilist hankesüsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Vergabekammer des Landes Brandenburg beim Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Energie

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: IBPM Gesellschaft für interdisziplinäres Bauprojektmanagement mbH
Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: Vergabekammer des Landes Brandenburg beim Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Energie
Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused: Eigenbetrieb Wasserversorgung und Abwasserbeseitigung der Stadt Werneuchen

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: Eigenbetrieb Wasserversorgung und Abwasserbeseitigung der Stadt Werneuchen

Registreerimisnumber: CXP9YSWHKXW

Postiaadress: Wesendahler Str. 8

Linn: Werneuchen

Sihtnumber: 16356

Riik – jaotus (NUTS): Barnim (DE405)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: info@stadtwerke-werneuchen.de

Telefon: 033398 88 20

Internetiaadress: <https://www.stadtwerke-werneuchen.de/>

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: IBPM Gesellschaft für interdisziplinäres Bauprojektmanagement mbH

Registreerimisnumber: HRB 69163

Postiaadress: Fasanenstraße 71

Linn: Berlin

Sihtnumber: 10719

Riik – jaotus (NUTS): Berlin (DE300)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: info@ibpm-online.de

Telefon: 0308200790

Faks: 03082007979

Internetiaadress: <https://www.ibpm-online.de>

Selle organisatsiooni rollid:

Tugiteenuse osutaja

8.1. ORG-0003

Ametlik nimi: IBPM Gesellschaft für interdisziplinäres Bauprojektmanagement mbH

Registreerimisnumber: HRB 69163

Postiaadress: Fasanenstraße 71

Linn: Berlin

Sihtnumber: 10719

Riik – jaotus (NUTS): Berlin (DE300)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: info@ibpm-online.de

Telefon: 0308200790

Internetiaadress: <https://www.ibpm-online.de>

Selle organisatsiooni rollid:

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta

8.1. ORG-0004

Ametlik nimi: Vergabekammer des Landes Brandenburg beim Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Energie

Registreerimisnumber: t:03318661719

Postiaadress: Heinrich-Mann-Allee 107

Linn: Potsdam

Sihtnumber: 14473

Riik – jaotus (NUTS): Potsdam, Kreisfreie Stadt (DE404)

Riik: Saksamaa

Selle organisatsiooni rollid:

Vaidlustusorgan

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta

8.1. ORG-0005

Ametlik nimi: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registreerimisnumber: 0204:994-DOEVD-83

Linn: Bonn

Sihtnumber: 53119

Riik – jaotus (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefon: +49228996100

Selle organisatsiooni rollid:

TED eSender

Teave teate kohta

Teate tunnus/version: 4d032228-4577-4d08-9e33-dc5d3a05a458 - 01

Vormi liik: Hange

Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teate alaliik: 16

Teate saatmise kuupäev: 23/06/2026 15:49:30 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: saksa keel

Teate avaldamise number: 436502-2026

ELT S väljaande number: 120/2026

Avaldamise kuupäev: 25/06/2026